

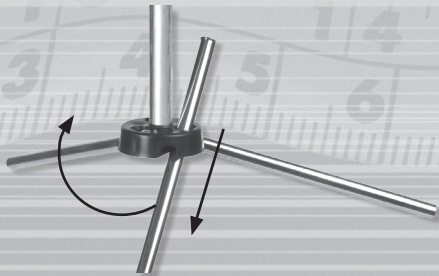
Sew Simple

DER SCHNELLE WEG FÜR HOHE SCHNEIDERQUALITÄT –
FÜR ANFÄNGER UND PROFIS

AUFBAUANLEITUNG FÜR SCHNEIDERBÜSTEN

1: MONTAGE DER FÜSSE AN DEN STÄNDER

(GB) Place the feet on the stand
(NL) Plaats de torso op de standaard
(F) Placer pieds sur son trepied
(D) Stecken Sie die Füße in den Sockel des Ständers
(ES) Montaje del maniquí
(I) Assemblare i piedi al palo



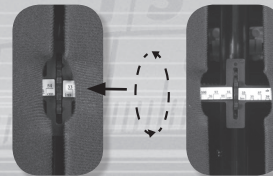
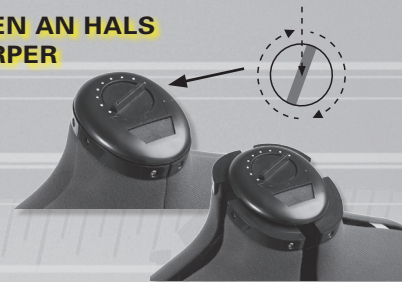
2: MONTAGE DER BÜSTE AN DEN STÄNDER

(GB) Place the body on the stand
(NL) Monteer de voeten aan de standaard
(F) Placer le corps sur son trepied
(D) Setzen Sie den Büstenkörper auf den Ständer
(ES) Montaje torso en barra
(I) Assemblare il corpo al palo



3: EINSTELLUNGEN AN HALS UND BÜSTENKÖRPER

(GB) Press and turn
(NL) Druk in en draai
(F) Appuyer et tourner
(D) Herunterdrücken und drehen
(ES) Presione y gire
(I) Premere e ruotare



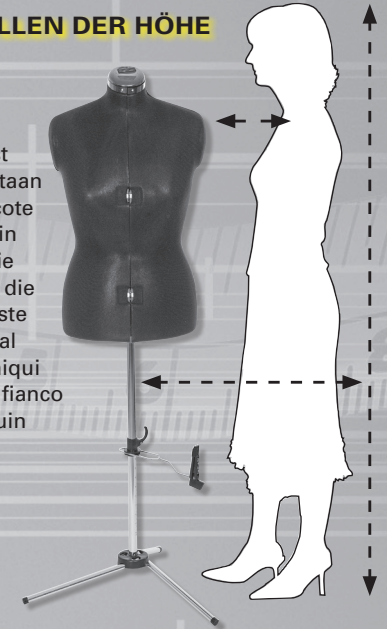
(GB) Turn to open
(NL) Draai om te openen
(F) Faire tourner pour ouvrir
(D) Zum Einstellen der Größe, Rädchen nach oben oder unten drehen
(ES) Gire para abrir
(I) Girare per aprire

WICHTIG

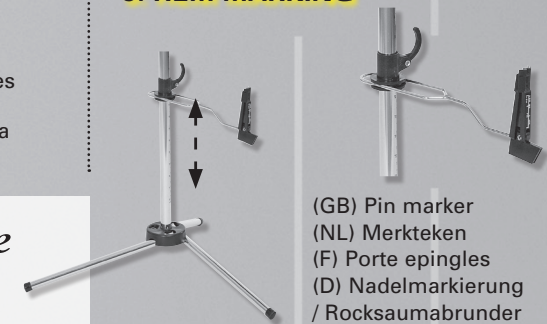
(GB) Always check measurements with a tape measure before using the dress form
(NL) Controleer altijd de ingestelde maten met een meetlint voordat u de paspop gaat gebruiken
(F) Toujours vérifier les mensurations avec un mètre ruban avant utilisant le mannequin
(D) Bitte überprüfen Sie die eingestellten Maße immer mit einem Maßband, bevor Sie die Schneiderbüste benutzen
(ES) Revisar siempre las medidas con una cinta métrica antes de utilizar el maniquí
(I) Controllare sempre le misure con un metro a nastro prima di utilizzare il manequin

4: EINSTELLEN DER HÖHE

(GB) Stand alongside the body
(NL) Ga naast uw paspop staan
(F) Rester a cote du mannequin
(D) Stellen Sie sich dicht an die Schneiderbüste
(ES) Situese al lado del maniquí
(I) Piazzati al fianco delle manequin



5: HEM MARKING



(GB) Pin marker
(NL) Merkteken
(F) Porte épingles
(D) Nadelmarkierung / Rocksäumabrunder
(ES) Marca de alfiler
(I) Segnaorli

Weitere nützliche Infos finden Sie unter:

www.adjustoform.com

Sew Simple

ERHÄLTlich IN DEN GRÖSSEN

Small
Brust – 84cm (33") – 104cm (41")
Hüfte – 91cm (36") – 112cm (44")

Medium
Brust – 100cm (39") – 119cm (47")
Hüfte – 104cm (41") – 124cm (49")

Die Taille verändert sich proportional zu den Maßen Brust und Hüfte

Vorteile Ihrer Schneiderbüste

- Leichter Aufbau
- 8 Einstellrädchen plus Einstellmöglichkeit am Hals
- Höhenverstellbar, die Büste kann an der Schulterhöhe angepasst werden
- Praktisches Nadelkissen am Hals
- Büste kann fixiert werden oder rotierende Einstellung zum Abstecken des Saumes



GREAT BRITAIN

- Designed to represent a natural female shape
- Body in 4 parts with adjusters
- Available in two sizes
- Solid tripod stand, easily taken apart for storage
- Simple and rapid system of adjustment



NEDERLAND

- Special ontworpen om de natuurlijke vrouwelijke vormen weer te geven
- De verstelbare torso bestaat uit 4 secties
- De 'Sew Simple' is verkrijgbaar in 2 maten
- Sterke 3-poots standard, opvouwbaar voor compacte berging
- Snel en simple maatinstel system



FRANCE

- Conçu donner une silhouette féminine naturelle
- 4 Parties du corps réglables
- Disponible en 2 Tailles
- Trépied solide, démontable pour un rangement efficace
- Système de réglage simple et rapide



DEUTSCHLAND

- Angepasst an die natürliche, weibliche Figur
- Einstellbare Büste bestehend aus 4 Büstenteilen
- Erhältlich in 2 Größen
- Starkes Dreibeinstativ, zusammenklappbar für eine platzsparende Lagerung
- Einfaches und schnelles Einstellsystem



ESPANA

- Diseñado para dar una forma femenina natural
- Cuerpo ajustable de 4 piezas
- Disponible en dos tamaños
- Soporte de tripode robusto, plegable para un almacenamiento compacto
- Sistema de ajuste rapido y sencillo



ITALIA

- Progettato per fornire la silhouette femminile naturale
- Corpo in 4 sezioni con ghiera di regolazione
- Disponibile in due misure
- Base treppiede facilmente smontare per salvare spazio in magazzino
- Semplice e rapido sistema di regolazione

adjustoform

.....

Adjustoform Products Limited

Units 1 and 2 Mace Lane Industrial Estate, Ashford, Kent TN24 8EP England

Tel: +44(0) 1233 625227 Fax: +44(0) 1233 612352 Website: www.adjustoform.com E-mail: info@adjustoform.com

